



KONKURENCES PADOME

Blaumaņa ielā 5a, Rīgā, LV-1011 ♦ tālr. 67282865 ♦ fakss 67242141 ♦ e-pasts: council@kp.gov.lv

L Ē M U M S

Rīgā

Nr.122

(Prot. Nr.54.,4.§)

2008. gada 1.decembrī

Par tirgus dalībnieku apvienošanos

Lieta Nr.2950/08/10/12

Par „Sony Corporation” un „Sony NEC Optiarc Inc.” apvienošanos

Konkurences padome 03.11.2008. saņēma „Sony Corporation” (turpmāk tekstā – *SONY*) saīsināto ziņojumu par apvienošanos (turpmāk tekstā – Ziņojums), pamatojoties uz Konkurences likuma 15.panta otrās prim daļas 2.punktu. Apvienošanās paredzēta *SONY* iegūstot vienpersonisku izšķirošu ietekmi „Sony NEC Optiarc Inc.” (turpmāk tekstā – *OPTIARC*).

Pamatojoties uz Konkurences likuma 16.panta pirmo daļu, par pilna Ziņojuma iesniegšanas datumu tika uzskatīts 2008.gada 3.novembris.

„Sony Corporation” ir korporācija, kas reģistrēta Japānā ar vienoto reģistrācijas Nr.0104-01067252, tās juridiskā adrese –1-7-1 Konan, Minato-ku Tokija 108-0075, Japāna.

„Sony NEC Optiarc Inc.” ir korporācija, kas reģistrēta Japānā ar vienoto reģistrācijas Nr.0107-01017003, tās juridiskā adrese – Gate City Osaki West Tower, 11-1, Osaki-higashi 1-chome, Shinagawaku, Tokija 141-0032, Japāna.

Izvērtējot Ziņojumā sniegto un papildus iegūto informāciju, Konkurences padome

konstatēja:

1. Apvienošanās dalībnieki un to darbības veidi:

SONY ir „Sony” Grupu kontrolējošā sabiedrība, kas kotēta Tokijas Fondu biržā un Osakas Vērtspapīru biržā Japānā, kā arī Ņujorkas un Londonas Fondu biržās. *SONY* pasaules mērogā ražo un izplata sadzīves elektroniku (televizorus, audio/video atskaņotājus, datorus, automašīnu navigācijas sistēmas), kā arī elektronikas detaļas šiem produktiem (optiskās detaļas, audio/video/datu

ierakstu iekārtas, datu ierakstu sistēmas un baterijas). *SONY* nav plānojuši mainīt darbības veidus. *SONY* Latvijas tirgū darbojas caur a/s „*SONY Nordic*” filiāli „*SONY BAL TIC*” un nodarbojas ar savas ražotās produkcijas izplatīšanu. Saskaņā ar Ziņojumā sniegto informāciju *SONY* nenodarbojas ar ODD datoriem ražošanu vai izplatīšanu.

OPTIARC dalībnieki ir *SONY* (55% kapitāldaļu) un „*NEC*” (45% kapitāldaļu). *OPTIARC* ir tieša izšķiroša ietekme „*SONY NEC Optiarc Hong Kong Ltd.*” (Honkongā) (100%), „*SONY NEC Optiarc America Inc.*” (San Hosē, Kalifornijā) (100%), „*SONY NEC Optiarc Europe GmbH*” (Ismaningā, Vācijā) (100%).

Gan *OPTIARC*, gan tās meitas uzņēmumi attīsta, izstrādā, kā arī ražo (izmantojot trešo personu pakalpojumus), reklamē un pārdod optiskās datu uzglabāšanas disku iekārtas („*optical disk drive*”) (turpmāk tekstā – ODD), t.sk., ODD, kurās tiek izmantotas zilā lāzera tehnoloģijas („*Blue Ray*”). *OPTIARC* ražo ODD, kas paredzētas datoriem, tai skaitā samazinātā izmēra ODD un plānas ODD. *OPTIARC* nav plānojuši mainīt darbības veidus. *OPTIARC* produkcija tiek izplatīta Latvijas teritorijā, taču tam nav oficiālās pārstāvniecības/ filiāles Latvijā.

2. Saskaņā ar 2008.gada 11.septembra noslēgto daļu pirkuma līgumu starp *SONY* un „*NEC Corporation*” apvienošanās paredzēta *SONY* iegādājoties no „*NEC Corporation*” 45% *OPTIARC* kapitāla daļu. Līguma spēkā stāšanās termiņš ir atkarīgs no pozitīva Konkurences padomes lēmuma saņemšanas.

3. Izvērtējot Ziņojumu Konkurences padome konstatē:

3.1. darījums paredz, ka *SONY* iegūst vienpersonisku izšķirošu ietekmi pār sabiedrību, kurā *SONY* šobrīd jau ir kopīga izšķiroša ietekme. Tātad apvienošanās rezultātā mainīsies tikai izšķirošās ietekmes pār vienu tirgus dalībnieku struktūra no divu dalībnieku kopīgas izšķirošās ietekmes uz viena dalībnieka vienpersonisku izšķirošu ietekmi. Līdz ar to darījums atbilst Konkurences likuma 15.panta pirmās daļas 3.punktā noteiktajam apvienošanās veidam, „kad (...) viens vai vairāki tirgus dalībnieki iegūst (...) tiešu vai netiešu izšķirošu ietekmi pār citu tirgus dalībnieku (...)”.

3.2. apvienošanās ir paziņojama saskaņā ar Konkurences likuma 15.panta otro daļu.

3.3. *SONY* un *OPTIARC* apvienošanās ir uzskatāma par pasaules mēroga apvienošanās darījumu. Eiropas Komisija savā iepriekšējā praksē definēja konkrētās preces tirgu kā ODD datoriem ražošanas tirgu, norādot ka ģeogrāfiskais tirgus ir vismaz Eiropas Ekonomikas zona vai arī vispasaules ģeogrāfiskais tirgus¹.

¹ Eiropas Komisijas 31.03.2006. lēmums lietā COMP/M.4139 „*Sony/NEC/JV*”; Eiropas Komisijas 14.09.2001. lēmums lietā COMP/M.2260 „*Hitachi/LG Electronics/JV*”, Eiropas Komisijas 02.03.2004. lēmums lietā COMP/M.3349 „*Toshiba/Samsung/JV*”.

3.4. saskaņā ar Ziņojumā sniegto informāciju Latvijas teritorijā notiek *OPTIARC* ražoto ODD datoriem izplatīšana, līdz ar to apvienošanās rezultātā var tikt ietekmēts ODD datoriem izplatīšanas tirgus Latvijas teritorijā. Taču ņemot vērā to, ka *SONY* nedarbojas ODD datoriem izplatīšanas tirgū, secināms, ka tirgus dalībnieku apvienošanās rezultātā ODD datoriem izplatīšanas tirgus netiek ietekmēts.

3.5. apvienošanās atbilst saīsinātās procedūras nosacījumiem saskaņā ar Konkurences likuma 15.panta otrās prim daļas 1.punktu, jo *OPTIARC* un *SONY* nedarbojas vienā konkrētajā tirgū vai ar to vertikāli saistītā tirgū Latvijas teritorijā.

Ņemot vērā šajā lietā konstatētos apstākļus, Konkurences padome secina, ka *SONY* un *OPTIARC* apvienošanās rezultātā nerodas un nenostiprinās dominējošais stāvoklis, un nevar tikt būtiski samazināta konkurence vispasaules ODD datoriem ražošanas tirgū. Līdz ar to, pamatojoties uz Konkurences likuma 16.panta ceturto daļu *SONY* un *OPTIARC* apvienošanās ir atļaujama.

Līdz ar to, pamatojoties uz Konkurences likuma 8.panta pirmās daļas 5.punktu, 15.panta pirmās daļas 3.punktu un otro daļu, 15.panta otrās prim daļas 1.punktu, 16.panta pirmo un ceturto daļu, Konkurences padome

nolēma:

atļaut „Sony Corporation” un „Sony NEC Optiarc Inc.” apvienošanos, kas paredzēta „Sony Corporation” iegūstot vienpersonisku izšķirošu ietekmi „Sony NEC Optiarc Inc.”.

Saskaņā ar Konkurences likuma 8.panta otro daļu Konkurences padomes lēmumu var pārsūdzēt Administratīvajā apgabaltiesā viena mēneša laikā no šā lēmuma spēkā stāšanās dienas.

Priekšsēdētāja v.i.

R.Jonītis